

**Antrag auf Ausstellung einer Fluggenehmigung gemäß 21.A Unterabschnitt P /  
Application for a permit to fly according to 21.A Subpart P**

 Luftfahrtamt der Bundeswehr Flughafenstraße 1 51147 Köln-Wahn		
<b>Antragsteller / Applicant</b>		
<b>Referenz / Reference</b>	Eigene Referenz / Applicant's Reference	
<b>Name und Anschrift / Name and Address</b>	(Firmen-) Name / (Company) Name	
	Genehmigungs-Nr. / Approval No.	LufABw-21 - -
	Abteilung / Department	
	Str. Nr. / Street No.	
	PLZ / Postcode	
	Ort / City	
	Land / Country	
<b>Kontakt / Contact Person</b>	Anrede / Title	
	Name, Vorname / Name, First name	
	Position / Job Title	
	Telefon, Fax / Phone, Fax	
	Email	
<b>Eintragungskennzeichen / Registration mark</b>		
<b>Halter / Holder</b>		
<b>Hersteller des Luftfahrzeugs / Aircraft manufacturer</b>		
<b>Luftfahrzeugmuster / Aircraft type</b>	<b>Werknummer / Serial number</b>	

**Zweck des Fluges /  
Purpose of flight**

Entwicklung (21.A.701(a)1.) / *Development*

Nachweis der Einhaltung von Bestimmungen oder Lufttüchtigkeitsvorschriften (21.A.701(a)2.) /  
*Showing compliance with regulations or airworthiness codes*

Schulung der Luftfahrzeugbesatzungen (Testpiloten) von Entwicklungs- oder Herstellungsbetrieben  
(21.A.701(a)3.) /  
*Design organisations or production organisations crew training*

Flugprüfungen im Rahmen der Herstellung von Luftfahrzeugen (21.A.701(a)4.) /  
*Production flight testing of new production aircraft*

Flüge von Luftfahrzeugen zwischen den Herstellungsbetrieben im Rahmen  
ihrer Herstellung (21.A.701(a)5.) /  
*Flying aircraft under production between production facilities*

Flüge des Luftfahrzeugs bei der Abnahme durch den Bedarfsträger (21.A.701(a)6.) /  
*Flying the aircraft for customer acceptance*

Lieferung oder Ausfuhr des Luftfahrzeugs (21.A.701(a)7.) /  
*Delivering or exporting the aircraft*

Prüfflüge des Luftfahrzeugs im Auftrag des LufABw als Grundlage für die Erstellung einer  
Verkehrszulassung (21.A.701(a)8.) /  
*Flying the aircraft for LufABw acceptance*

Schulung der Luftfahrzeugbesatzung (21.A.701(a)9.) /  
*Customer's crew training*

Ausstellungen und Flugschauen (21.A.701(a)10.) /  
*Exhibition and airshow*

Flug des Luftfahrzeugs zu einem Ort, an dem die Instandhaltung oder Prüfung der Lufttüchtigkeit  
erfolgen soll, oder zu einem Einlagerungsort (21.A.701(a)11.) /  
*Flying the aircraft to a location where maintenance or airworthiness review are to be performed, or to  
a place of storage*

Flug eines Luftfahrzeugs mit einer Masse über der zugelassenen Starthöchstmasse bei  
Überschreitung seiner normalen Reichweite über Wasser oder über Land, wenn dort keine  
angemessene Landemöglichkeit oder kein geeigneter Kraftstoff verfügbar ist (21.A.701(a)12.) /  
*Flying an aircraft at a weight in excess of its maximum certified takeoff weight for flight beyond the  
normal range over water, or over land areas where adequate landing facilities or appropriate fuel is  
not available*

Flug eines Luftfahrzeugs, das den anwendbaren Lufttüchtigkeitsanforderungen genügt, bevor die  
Einhaltung der Umweltschutzanforderungen (soweit zutreffend) nachgewiesen wurde  
(21.A.701(a)14.) /  
*Flying aircraft meeting the applicable airworthiness requirements before conformity to the  
environmental requirements (where applicable)  
has been found*

**Ergänzende Beschreibung /  
Supplementary description**

**Datum und Dauer des Flugs/der Flüge /  
Date and duration of the flight(s)**

Am/von (Datum) /  
*On/from (Date):*

bis /  
*to*

Erwartete Flugdauer /  
*Expected duration*

**Status / Konfiguration des Luftfahrzeugs /  
Aircraft status / configuration**

gemäß DEMAR Form 18 (bitte referenzieren) /  
*according to DEMAR Form 18 (please refer to)*

Das oben genannte Luftfahrzeug, für welches die Fluggenehmigung beantragt wird,  
entspricht (Gerätekenntblatt mit Nr., Ausgabe und Zulassungsbehörde /-land und/oder  
andere Zulassungs- spezifikationen, z.B. STC) /  
*The above-mentioned aircraft, for which the permit to fly is requested corresponds to  
according to DEMAR Form 18 (please refer to)*

**Genehmigung der Flugbedingungen /  
Approval of light conditions**

Wenn nicht beigelegt, bitte korrespondierenden Antrag referenzieren /  
*If not attached, please refer to corresponding application*

**Erklärung /  
Declaration**

Es wird versichert, dass das Luftfahrzeug mit der in den genehmigten Flugbedingungen (DEMAR Form 18)  
festgelegten Konstruktion übereinstimmt. /  
*It is assured that the aircraft matches the construction specified in the approved flight conditions  
(DEMAR Form 18).*

Ich erkläre, dass ich berechtigt bin, diesen Antrag beim LufABw vorzulegen und dass alle Angaben in diesem  
Antrag korrekt und vollständig sind. /  
*I declare that I have the legal capacity to submit this application to LufABw and that all information provided in  
this application form is correct and complete.*

Ort, Datum /  
Location, Date

Name und Unterschrift des Accountable Manager /  
*Name and signature of the accountable manager*

Dieser Antrag ist per Fax, E-Mail oder Post zu richten an /  
*This Application should be sent by fax, e-mail or regular mail to*

**Luftfahrtamt der Bundeswehr**

Abteilung 2

Postfach 90 61 10 / 529

51127 Köln-Wahn

Telefax: +49 (0)2203 908 - 1774

E-mail: [LufABw4@bundeswehr.org](mailto:LufABw4@bundeswehr.org)

Amtliche  
Eintragungen /  
*Official use*

<b>Entscheidung LufABw / LufABw's decision</b>	
Nach Prüfung des Antrags und aller zugehörigen Nachweise und Erklärungen kann eine Fluggenehmigung / <i>After examining the application and all accompanying substantiations and declarations, the permit to fly</i>	
ausgestellt werden / <i>can be issued</i>	nicht ausgestellt werden / <i>can not be issued</i>
Ort, Datum / Location, Date	Name, Dienststellung und Unterschrift / <i>Name, Position and signature</i>

<b>Feld / Field Name</b>	<b>Ausfüllanleitung / Completion instructions</b>
<b>Eigene Referenz / Applicants Reference</b>	Angabe einer internen Referenz zum Antrag. Diese wird als Bezug in jeglicher zugehöriger Kommunikation verwendet. / <i>Please provide a unique internal reference to this application. This reference will be used as an identifier of your application in all communication, e.g. invoice/s, acceptance letter, by LufABw.</i>
<b>Name und Anschrift / Name and Address</b>	Angabe des Firmennamens und der Adresse, wie sie im Gewerbeschein eingetragen sind Handelt es sich beim Antragsteller um eine natürliche Person, ist die Angabe von Name und Adresse, wie sie im Ausweisdokument der Person eingetragen sind, vorzunehmen. Sofern der Antragsteller eine Dienststelle der Bundeswehr ist, sind die Dienststellenbezeichnung sowie die zugehörige Anschrift einzutragen. Die Genehmigungsnummer ist um den individuellen Anteil des beantragenden Betriebs/der beantragenden Organisation zu ergänzen. / <i>Please enter the full name of the company as it appears on the Business Registration or similar legal document stating name and seat of the company.</i> <i>In case the applicant is not a company but a natural person, please enter the full name as it appears in the ID Card/Passport and enter the address of registry.</i> <i>In case the applicant is a department of Bundeswehr, please enter the Name of the department and the address.</i> <i>The Approval number must be completed with the individual part of the company/organisation.</i>
<b>Kontakt / Contact Person</b>	Angabe der Kontaktdaten der für den Antrag verantwortlichen Person (Accountable Manager) oder eines von ihm mit der Wahrnehmung der antragsrelevanten Kommunikation beauftragten Ansprechpartners. / <i>The name and contact details specified in this section are those of the person responsible for the application (accountable manager) or of a designated contact person.</i>
<b>Zweck des Fluges / Purpose of flight</b>	Bitte Gründe gem. 21.A.701(a)1.-14. ankreuzen und zusätzlich Informationen zum genauen Zweck des Fluges/der Flüge unter „Ergänzende Beschreibung“! Das Ankreuzen mehrerer Gründe ist möglich! / <i>Please indicate the purpose of flight by ticking the applicable box(es) and state supplementary description.</i>
<b>Datum und Dauer des Flugs/der Flüge / Date and duration of the flight(s)</b>	Angabe des voraussichtlichen Datums oder eines Zeitraumes, währenddessen die Flüge erfolgen sollen sowie der erwarteten Flugdauer. / <i>State the expected date or period and the duration of the flight(s).</i>
<b>Status/Konfiguration des LuftfahrzeugsAircraft / status / configuration</b>	Verweis auf zugehörige DEMAR Form 18 oder Angabe von Gerätekenblatt mit Nummer, Ausgabe und Zulassungsbehörde/-land und/oder andere Zulassungsspezifikationen, z. B. Ergänzende Musterzulassung. / <i>Reference the associated DEMAR Form 18 or state data sheet and number, issue and approval authority/-country and/or other certification specifications, e. g. STC.</i>